

**REGOLAMENTO SPECIALE TAGLI DI CARNE SUINA FRESCA e TAGLI DI CARNE SUINA CONGELATA**

Adottato dalla Deputazione Nazionale con delibera n° 2 del 9 marzo 2010

**COMITATO DI FILIERA DEI TAGLI DI CARNE SUINA FRESCA O CONGELATA  
SEDE: CAMERA DI COMMERCIO I.A.A. DI MODENA**

**Art. 1 - Oggetto del Regolamento - categoria di prodotto negoziabile**

Le categorie di prodotto contrattabili sono:

- Tagli di carne suina fresca in Kg;
- Tagli di carne suina congelata in Kg;
- Tagli di carne suina fresca in pezzi.

Le tipologie di prodotti contrattabili sulla Borsa Merci Telematica Italiana per la categoria "Tagli di carne suina fresca in Kg" sono le seguenti:

- *Spalla fresca disossata e sgrassata maggiore di 5,5 kg (in sigla "Spalla fresca >5,5 kg");*
- *Gola integrale con cotenna e magro (in sigla "Gola integr. cotenna magro");*
- *Lardello con cotenna da lavorazione (in sigla "Lardello cotenna lavoraz.");*
- *Pancetta fresca squadrata 4-5 kg (in sigla "Pancetta fresca squadr. 4-5 kg");*
- *Pancettone con bronza 7,5-9,5 kg (in sigla "Pancettone bronza 7,5-9,5 kg");*
- *Coppa fresca refilata > 2,5 kg (in sigla "Coppa fresca > 2,5 kg");*
- *Lardo fresco con cotenna 3 cm + (in sigla "Lardo fresco 3 cm +");*
- *Lardo fresco con cotenna 4 cm + (in sigla "Lardo fresco 4 cm +");*
- *Trito di banco (in sigla "Trito di banco");*
- *Grasso suino da fusione (in sigla "grasso suino");*
- *Strutto grezzo in cisterna (in sigla "strutto grezzo");*
- *Strutto raffinato e deodorato (in sigla "strutto raffinato deodorato");*
- *Strutto raffinato in cartoni da 25Kg (in sigla "Strutto raffinato cartoni 25Kg");*
- *Strutto raffinato in pacchetti e/o vaschette fino a 1Kg (in sigla "Strutto raf pac/vasch fino 1Kg");*
- *Filone con cordone (in sigla "filone con cordone");*
- *Filone puro occhio (in sigla "filone puro occhio");*

Le tipologie di prodotti contrattabili sulla Borsa Merci Telematica Italiana per la categoria "Tagli di carne suina congelata in Kg" sono le seguenti:

- *Spalla congelata disossata e sgrassata maggiore di 5,5 kg (in sigla "Spalla cong. >5,5 kg");*
- *Gola integrale con cotenna e magro congelata (in sigla "Gola integr cotenna magro cong");*
- *Lardello con cotenna da lavorazione congelata (in sigla "Lardello cotenna lavoraz cong.");*
- *Pancetta congelata squadrata 4-5 kg con cotenna (in sigla "Pancetta cong. squadr. 4-5 kg");*
- *Pancettone congelato con bronza 7,5-9,5 kg con con cotenna (in sigla "Pancettone cong bronza 7,5-9,5");*
- *Coppa congelata refilata > 2,5 kg (in sigla "Coppa cong. > 2,5 kg");*
- *Filone congelato con cordone (in sigla "filone cong. con cordone");*
- *Filone congelato puro occhio (in sigla "filone cong. puro occhio");*
- *Lardo congelato con cotenna 3 cm + (in sigla "Lardo cong. 3 cm +");*
- *Lardo congelato con cotenna 4 cm + (in sigla "Lardo cong. 4 cm +");*

- *Trito di banco congelato (in sigla "Trito di banco cong.");*
- *Grasso suino da fusione congelato (in sigla "grasso suino cong.");*

Il lotto minimo negoziabile = 100 Kg  
Il lotto minimo è incrementabile di 1 Kg  
Importo minimo per le variazioni di prezzo = 0,005 €/Kg

Le tipologie di prodotti contrattabili sulla Borsa Merci Telematica Italiana per la categoria "Tagli di carne suina fresca in pezzi" sono le seguenti:

- *Prosciutto fresco nazionale per crudo 9 - 11 Kg (in sigla "Prosc fres naz. 9-11 Kg ")*
- *Prosciutto fresco nazionale per crudo 11 - 14,5 Kg (in sigla "Prosc fres naz. 11-14,5 Kg ")*
- *Prosciutto fresco per crudo per produzione tipica 10,5-12,5 kg (in sigla "Prosc fres tipica 10,5-12,5 Kg")*
- *Prosciutto fresco per crudo per produzione tipica 12,5-15 kg (in sigla "Prosc fres tipica 12,5-15 Kg")*
- *Prosciutto fresco per crudo estero 9-10 Kg (in sigla "Prosc fres estero 9-10 Kg") ;*
- *Prosciutto fresco per crudo estero 10-11 Kg (in sigla "Prosc fres estero 10-11 Kg")*
- *Prosciutto fresco per crudo estero 11-12 Kg (in sigla "Prosc fres estero 11-12 Kg")*
- *Prosciutto fresco per crudo estero 12+ Kg (in sigla "Prosc fres estero 12+ Kg")*
- *Carré intero con coppa (in sigla "Carré intero con coppa");*
- *Carré senza coppa lombo Modena (in sigla "Lombo Modena");*
- *Carré senza coppa lombo Padova Venezia (in sigla "Lombo Padova Venezia");*
- *Carré senza coppa lombo Bologna con filetto (in sigla "Lombo Bologna con filetto");*

In riferimento ai prosciutti freschi per crudo, il lotto minimo negoziabile = 50 pezzi  
Il lotto minimo è incrementabile di 1 pezzo  
In riferimento ai carré, il lotto minimo negoziabile = 10 pezzi  
Il lotto minimo è incrementabile di 1 pezzo  
Importo minimo per le variazioni di prezzo = 0,005 €

## **Art. 2 - Descrizione caratteristiche qualitative dei prodotti**

### **2.1 Prosciutto fresco nazionale per crudo 9 – 11 Kg (in sigla "Prosc fres naz. 9-11 Kg ");**

Per "Pros fres naz. 9-11 kg" si intende un prosciutto fresco nazionale per crudo taglio Parma, che pesa tra 9 e 11 kg.

### **2.2 Prosciutto fresco nazionale per crudo 11 – 14,5 Kg (in sigla "Prosc fres naz. 11-14,5 Kg ");**

Per "Pros fres naz. 11-14,5 kg" si intende un prosciutto fresco nazionale per crudo taglio Parma, che pesa tra 11 e 14,5 kg.

### **2.3 Prosciutto fresco per crudo per produzione tipica 10,5-12,5 Kg (in sigla "Prosc fres tipica 10,5-12,5Kg ");**

Per "Pros fres prod tip 10,5-12,5 kg" si intende un prosciutto fresco per crudo destinato alle produzioni tipiche nel rispetto dei Disciplinari, che ha un peso tra 10,5 e 12,5 kg.

### **2.4 Prosciutto fresco per crudo per produzione tipica 12,5-15 Kg (in sigla "Prosc fres prod tip 12,5-15 Kg ");**

Per "Pros fres prod tip 12,5-15 kg" si intende un prosciutto fresco per crudo destinato alle produzioni tipiche nel rispetto dei Disciplinari, che ha un peso tra 12,5 e 15 kg.

### **2.5 Prosciutto fresco per crudo estero 9-10 Kg (in sigla "Prosc fres estero 9-10 Kg");**

Per "Pros fres estero 9-10 Kg" si intende un prosciutto fresco estero per crudo, che pesa tra 9 e 10 Kg.

**2.6 Prosciutto fresco per crudo estero 10-11 Kg (in sigla “Prosc fres estero 10-11 Kg”);**

Per “Pros fres estero 10-11 Kg” si intende un prosciutto fresco estero per crudo, che pesa tra 10 e 11 Kg.

**2.7 Prosciutto fresco per crudo estero 11-12 Kg (in sigla “Prosc fres estero 11-12 Kg”);**

Per “Pros fres estero 11-12 Kg” si intende un prosciutto fresco estero per crudo, che pesa tra 11 e 12 Kg.

**2.8 Prosciutto fresco per crudo estero 10-11 Kg (in sigla “Prosc fres estero 12+ Kg”);**

Per “Pros fres estero 12+ Kg” si intende un prosciutto fresco estero per crudo, che pesa oltre 12 Kg.

**2.9 Spalla fresca disossata e sgrassata maggiore di 5,5 kg (in sigla “Spalla fres >5,5 kg”);**

Per “Spalla fres >5,5 kg” si intende una spalla fresca senza osso e sgrassata, che ha un peso maggiore di 5,5 kg.

**2.10 Carré intero con coppa (in sigla “Carré intero con coppa”);**

Per “carré intero con coppa” (o busto) si intende la parte anteriore della schiena del suino ed è composto da carrè, coppa, fondello e costina lunga completa.

**2.11 Carré senza coppa lombo Modena (in sigla “Lombo Modena”);**

Per “Lombo Modena” si intende un carré senza coppa composto da fondello, lonza, costato e filetto.

**2.12 Carré senza coppa lombo Padova Venezia (in sigla “Lombo Padova Venezia”);**

Per “Lombo Padova Venezia” si intende un carré senza coppa al quale, rispetto al Lombo Modena, è stata rimossa sia la parte muscolare che ossea del fondello.

**2.13 Carré senza coppa lombo Bologna con filetto (in sigla “Lombo Bologna con filetto”);**

Per “Lombo Bologna con filetto” si intende un carré senza coppa al quale, rispetto al Lombo Modena, è stata rimossa sia la parte del fondello che il costato.

**2.14 Gola integrale con cotenna e magro (in sigla “Gola integr. cotenna magro”);**

Per “Gola integrale cotenna magro” si intende una gola integrale con cotenna e magro.

**2.15 Lardello con cotenna da lavorazione (in sigla “Lardello cotenna da lavoraz.”);**

Per “Lardello cotenna da lavoraz.” si intende lardello con cotenna da lavorazione.

**2.16 Pancetta fresca squadrata 4-5 kg con cotenna (in sigla “Pancetta fres squadr. 4-5 Kg”);**

Per “Pancetta fres squadr. 4-5 kg” si intende una pancetta fresca squadrata, che ha un peso tra 4 e 5 kg.

**2.17 Pancettone con bronza e cotenna 7,5-9,5 Kg (in sigla “Pancettone bronza 7,5-9,5”);**

Per “Pancettone bronza 7,5-9,5” si intende un pancettone con bronza e cotenna, che ha un peso tra 7,5 e 9,5 kg.

**2.18 Coppa fresca refilata > 2,5 kg (in sigla “Coppa fresca > 2,5 kg”);**

Per “Coppa fresca > 2,5 kg” si intende coppa fresca refilata che ha un peso minimo di 2,5 kg.

**2.19 Lardo fresco con cotenna 3 cm + (in sigla “Lardo fresco 3 cm +”);**

Per “Lardo fresco 3 cm +” si intende lardo fresco con cotenna, con uno spessore maggiore di 3 cm e inferiore a 4 cm.

**2.20 Lardo fresco con cotenna 4 cm + (in sigla “Lardo fresco 4 cm +”);**

Per “Lardo fresco 4 cm +” si intende lardo fresco con cotenna, con uno spessore maggiore di 4 cm.

**2.21 Filone con cordone (in sigla “filone con cordone”);**  
Per “Filone con cordone” si intende un filone con cordone

**2.22 Filone puro occhio (in sigla “filone puro occhio”);**  
Per “Filone puro occhio” si intende un filone senza cordone.

**2.23 Trito di banco (in sigla “Trito di banco”);**  
Per “trito di banco” si intende trito di banco che proviene dalla rifilatura dei tagli di carne fresca del suino.

**2.24 Grasso suino da fusione (in sigla “Grasso suino”);**  
Per “grasso suino” si intende il grasso che deriva dalle varie rifilature di vari tagli del suino.

**2.25 Strutto grezzo in cisterna (in sigla “Strutto grezzo in cisterna”);**  
Per “Strutto grezzo in cisterna” si intende strutto grezzo in cisterna con acidità, umidità e impurità **non superiore all’1%**.

**2.26 Strutto raffinato e deodorato (in sigla “Strutto raffinato deodorato”);**  
Per “Strutto raffinato e deodorato” si intende strutto raffinato e deodorato con acidità **non superiore 0,10%**.

**2.27 Strutto raffinato in cartoni da 25Kg (in sigla “Strutto raffinato cartoni 25Kg”);**  
Per “Strutto raffinato cartoni 25Kg” si intende strutto raffinato confezionato in cartoni da 25 Kg.

**2.28 Strutto raffinato in pacchetti e/o vaschette fino a 1Kg (in sigla “Strutto raf confez. fino 1Kg”).**  
Per “Strutto raf confez. fino 1Kg” si intende strutto raffinato confezionato in pacchetti e/o vaschette di peso fino a 1 Kg.

La descrizione delle caratteristiche qualitative dei prodotti congelati è la stessa indicata per i rispettivi prodotti freschi sopra elencati.

### **Art. 3 - La scheda informativa dei prodotti**

Il Soggetto Abilitato all’Intermediazione, all’interno della scheda informativa, dovrà compilare alcuni campi obbligatori e potrà anche redigere dei campi facoltativi.

#### **Campi riguardanti le caratteristiche qualitative del prodotto – proposte di vendita**

- 1 Produzione tipica (obbligatorio per il prodotto 2.4 e 2.5)
- 2 Data macellazione (obbligatorio)
- 3 Data congelamento (obbligatorio solo per prodotti congelati)
- 4 Luogo di nascita animale (obbligatorio)
- 5 Luogo di allevamento (obbligatorio)
- 6 Luogo di macellazione (obbligatorio)
- 7 Provincia/Comune di produzione (facoltativo)
- 8 Data di scadenza (obbligatoria solo per i prodotti congelati)
- 9 Composizione prodotto (obbligatorio solo per il prodotto 2.23)
- 10 Certificazioni (facoltativo)
- 11 Altre caratteristiche (facoltativo)

#### **Campi riguardanti le modalità di esecuzione contrattuale e relativi diritti e doveri**

- 1 Specifiche di consegna e di ritiro della merce (facoltativo)

- 2 *Tempi e modalità di pagamento (facoltativo)*
- 3 *Tipologia di imballaggio (obbligatorio)*
- 4 *Modalità risoluzione controversie (facoltativo)*
- 5 *Altre informazioni (facoltativo)*

**Campi riguardanti le caratteristiche qualitative del prodotto – proposte di acquisto**

- 1 *Produzione tipica (facoltativo per il prodotto 2.4 e 2.5) (campo a finestra opzione tra San Daniele o Parma)*
- 2 *Luogo di nascita animale (obbligatorio)*
- 3 *Luogo di allevamento (obbligatorio)*
- 4 *Luogo di macellazione (obbligatorio)*
- 5 *Provincia/Comune di produzione (facoltativo)*
- 6 *Composizione prodotto (obbligatorio solo per il prodotto 2.23)*
- 7 *Certificazioni (facoltativo)*
- 8 *Altre caratteristiche (facoltativo)*

**Campi riguardanti le modalità di esecuzione contrattuale e relativi diritti e doveri**

- 1 *Specifiche di consegna e di ritiro della merce (facoltativo)*
- 2 *Tempi e modalità di pagamento (facoltativo)*
- 3 *Tipologia di imballaggio (obbligatorio)*
- 4 *Modalità risoluzione controversie (facoltativo)*
- 5 *Altre informazioni (facoltativo)*

**Art. 4 - Integrazioni/deroghe alle disposizioni generali**

***Termini e disposizioni per l'esecuzione del contratto (deroga all'art. 9 delle disposizioni generali)***

Il trasporto della merce deve essere effettuato esclusivamente tramite automezzo a norma del trasporto dei generi alimentari. La pesa della merce deve essere effettuata, salvo patto contrario, nel luogo di ritiro o in quello di consegna della merce. Al momento della consegna della merce da parte del vettore all'acquirente, quest'ultimo provvederà immediatamente alla pesa della merce redigendo una documentazione scritta da consegnare al vettore che attesti le modalità di avvenuta operazione di scarico della merce e la pesa.

I termini e le disposizioni per l'esecuzione del contratto devono intendersi riferiti al luogo stabilito per la consegna e/o spedizione della merce e sono regolati come segue:

- a) Per contratti stipulati alla condizione di consegna "pronta", la merce si intende a disposizione del compratore in data concordata tra le parti. Non è prevista alcuna franchigia se non nel caso di accordo tra le parti.
- b) Per i contratti stipulati alla condizione di consegna differita in una o più epoche, il ritiro/consegna della merce dovrà avvenire nella data concordata tra le due parti.

***Mancata osservanza dei termini di esecuzione (deroga all'art.10 delle disposizioni generali)***

La mancata osservanza dei termini di consegna o spedizione da parte del venditore o di ritiro da parte del compratore, nonché il mancato invio delle disposizioni da parte di chi spetta, danno la facoltà all'altro contraente di ritenere risolto il contratto:

- a) Per il prodotto fresco il giorno successivo alla data stabilita dalle due controparti per il ritiro/consegna della merce;
- b) Per il prodotto congelato scaduta la franchigia di 8 giorni dalla data stabilita per la consegna/ritiro della merce.

***Diritto di rifiuto della merce (deroga all'art.11 delle disposizioni generali)***

Nel caso in cui la merce ricevuta non presenti le caratteristiche qualitative specificate nella scheda informativa, nel

contratto e/o nel disciplinare di produzione, l'acquirente può rifiutare la merce o pretendere la consegna di una merce diversa avente le caratteristiche stabilite, al momento del ricevimento/consegna della merce stessa per il prodotto fresco, mentre per il prodotto congelato entro e non oltre due (2) giorni dal ricevimento/consegna della merce, dandone immediato avviso scritto al venditore e tempestiva comunicazione alla società di gestione Borsa Merci Telematica Italiana S.c.p.a. specificando i vizi contestati. Nel caso in cui le parti non raggiungessero un accordo potranno sollevare formale contestazione ricorrendo ad Arbitraggio e gli Arbitratori decideranno se al compratore dovrà essere rimborsato di tutte le spese sostenute per il trasporto, la custodia e la conservazione della merce e sarà in sua facoltà rinunciare alla merce o farsela sostituire. La scelta del compratore, dovrà essere esercitata entro 2 (due) giorni successivi al ricevimento della Decisione Arbitrale e comunicata al venditore.

***Cause di forza maggiore (deroga all'art.13 delle disposizioni generali)***

In caso di eventi imprevedibili che impediscano, in maniera definitiva, l'esecuzione del contratto, lo stesso s'intenderà risolto per la parte da eseguire. Se l'impedimento ha carattere temporaneo, il termine di esecuzione verrà concordato tra le parti al momento del verificarsi dell'evento. Nel caso in cui non si raggiunga un accordo e/o non vengano rispettati i termini di esecuzione concordati tra le parti, il contratto o la quota non eseguita, è risolto/a nel rispetto delle eventuali differenze di prezzo.

***Reclami (deroga all'art.14 delle disposizioni generali)***

Di qualunque reclamo e/o contestazione (comprese: la mancata osservanza dei termini di esecuzione, il diritto di rifiuto della merce, le inadempienze e le cause di forza maggiore) che il compratore intendesse sollevare al venditore per la merce ricevuta, deve dare comunicazione alla controparte e a BMTI S.c.p.a., mediante telefono e/o fax e/o e-mail con conferma di lettura, al momento del ricevimento della merce o al verificarsi dell'evento. Il reclamo deve contenere, pena la nullità, l'indicazione specifica delle caratteristiche qualitative contestate.

***Art. 5 - La risoluzione delle controversie***

Nel caso in cui le parti abbiano convenuto di deferire le proprie controversie in arbitrato e si applicheranno le seguenti regole:

1) le Parti potranno convenire, prima dell'instaurazione del procedimento arbitrale, che esso venga regolato secondo uno dei seguenti regolamenti arbitrali e amministrato dalla rispettiva istituzione arbitrale:

- Regolamento della Camera Arbitrale di Modena;
- Regolamento della Camera Arbitrale di Bologna;
- Regolamento della Camera Arbitrale del Piemonte;
- Regolamento della Camera Arbitrale di Verona;
- Regolamento della Camera Arbitrale di Parma;
- Regolamento della Camera Arbitrale di Milano.

2) le Parti potranno in ogni caso convenire, entro il termine sopra detto, che la controversia sia deferita alla cognizione di uffici o istituzioni arbitrali diverse da quelle sopra richiamate e regolato dal codice di procedura civile in materia di arbitrato ovvero dal regolamento arbitrale dell'istituzione prescelta.

3) nel caso in cui le Parti non raggiungano un accordo su quanto sopra, l'arbitrato sarà regolato dal Regolamento dell'istituzione arbitrale, tra quelle indicate sopra al punto 1), più vicina al luogo di consegna/ritiro della merce e sarà amministrato dall'istituzione che ha adottato tale Regolamento.